

Talenti®
OUTDOOR LIVING

PREMIUM

USE

&

MAINTENANCE

Materials

Alluminio / Aluminium



Giallo
Yellow



Verde petrolio
Teal green



Rosso
Red



Nero
Black



Bianco
White



Tortora
Dove colour



Grafite
Graphite



Mokka



Verde militare
Hunter green



Grigi seta
Silk grey

Inox / Stainless steel



Bianco
White



Grafite
Graphite



Tortora
Dove colour

Materials

Alluminio: Grazie alla fusione di più leghe di alluminio che ne garantiscono solidità, maneggevolezza ed inattaccabilità alla ruggine, è un materiale di elevata qualità e permette di raggiungere i massimi risultati qualitativi ed estetici.

Inox: L'acciaio inossidabile è un materiale che, grazie alla sua alta resistenza alla corrosione e alle caratteristiche meccaniche di rilievo, risulta maggiormente duraturo e affidabile nel tempo.

Acciaio: Lega di ferro e carbonio con percentuale di carbonio inferiore al 2% trattata per resistere agli agenti atmosferici con il processo della cataforesi e verniciatura a polvere.

Manutenzione: Per mantenere a lungo il prodotto in buone condizioni, consigliamo una corretta pulizia periodica, particolarmente frequente in località caratterizzate da forte umidità e clima marino. Si raccomanda di pulire le superfici con un panno morbido utilizzando acqua o detersivi neutri. Prolungate ed ininterrotte esposizioni a intense radiazioni UV o a temperature molto rigide possono incidere sulle caratteristiche iniziali del rivestimento estetico colorato costituito da poliestere. Consigliamo di pulire e conservare in luoghi riparati i prodotti durante periodi d'inutilizzo prolungato e invernali.

Aluminum: Thanks to the fusion of several aluminum alloys that guarantee solidity, manageability and rust resistance, it is a material of high quality and allows to reach the maximum qualitative and aesthetic results.

Inox: Stainless steel is a material that, thanks to its high resistance to corrosion and to the mechanical characteristics of relief, is more durable and reliable over time.

Steel: Iron and carbon alloy with carbon percentage less than 2% treated to resist to the atmospheric agents with the cathoresis process and powder coating.

Maintenance: To keep the product in good condition for a long time, we recommend a regular cleaning period, particularly frequent in places characterized by high humidity and marine climate. We recommend cleaning the surfaces with a soft cloth using water or neutral detergents. Prolonged and uninterrupted exposures to intense UV radiation or at very low temperatures can affect the initial characteristics of the colored polyester coating. We recommend cleaning and storing products in sheltered areas during long periods of non-use and winter.

Materials

Corde sintetiche / Synthetic ropes



Naturale



Mèlange Grigio
Grey mélange



Grigio chiaro
Light grey



Grigio scuro
Dark grey



Grigio scuro
Dark grey



Grigio
Grey



Giallo
Yellow



Rosso
Red



Sabbia
Sand



Verde petrolio
Teal green

Doppia treccia costruita con anima in poliestere e copertura in propilene multi filamento. La fibra esterna di cui è composta è impermeabile e resistente ai raggi UV.

Si raccomanda di pulire con prodotto neutro e panno non abrasivo.

Double braid made with polyester core and multi-filament propylene cover. The external fiber is waterproof and resistant to UV rays.

It is recommended to clean with a neutral product and a non-abrasive cloth.

Materials

Fibrocemento / Fibre cement



Grigio chiaro
Light grey



Grigio scuro
Dark grey



Bianco
White

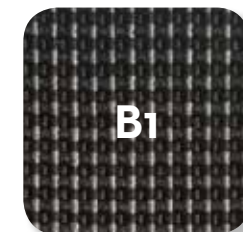
Eventuali imperfezioni legate a tonalità di colore, cavillature superficiali o porosità corrisponderanno allo standard e non saranno per tanto ritenute valide eccezioni in merito.

Per una corretta manutenzione si raccomanda di pulire la superficie con panno non abrasivo. Piccole macchie superficiali dovute a olio, caffè, vino e altri prodotti alimentari dovranno essere rimosse tempestivamente. In caso di macchie resistenti dovrà essere eseguita una pulizia con prodotti contenenti aceto.

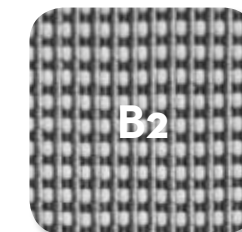
Any imperfection related to shades of color, surface cracks or porosity will correspond to the standard and will not be considered valid exceptions in this regard.

For proper maintenance it is recommended to clean the surface with a non-abrasive cloth. Small surface spots due to oil, coffee, wine and other food products must be removed promptly. In the case of resistant stains, cleaning with products containing vinegar.

Cinghie elastiche / Elastic belt



Grigio scuro
Dark grey



Grigio chiaro
Light grey

Ottenute mediante la tessitura di materiali sintetici studiati per permette di essere usata all'esterno.

Si consiglia di evitare il contatto prolungato con sostanze grasse e/o coloranti che potrebbero venir assorbite dal materiale di rivestimento e dare luogo, di conseguenza, a macchie permanenti e rischiare di deteriorare la struttura del filato. Si consiglia di evitare l'utilizzo di solventi. Utilizzare acqua e detersivi liquidi non abrasivi con PH neutro ed incolore.

Obtained through the weaving of synthetic materials especially conceived outdoor use.

We recommend to avoid prolonged contact with greasy substances and / or dyes which could be absorbed by the covering material used and consequently cause permanent stains and risk to deteriorate the structure of the yarn. It is advisable it is suggested to avoid the use of solvents. Use water and non-abrasive liquid detergents with neutral PH and colourless.

Materials

Legni / Wood



Teak



Iroko



Natural teak

Teak: Materiale di elevata qualità ideale per la realizzazione di mobili da esterno perché estremamente resistente ai cambiamenti di temperatura, all'acqua, all'umidità e alla salsedine.

Iroko: Particolare tipo di legno dotato di numerose proprietà meccaniche, fisiche e tecnologiche: la capacità di opporsi alle sollecitazioni esterne e l'attitudine a lasciarsi lavorare nonostante la sua durezza. La particolare stabilità e la medio-alta durezza conferiscono a questo legno una buona resistenza alle deformazioni e ne garantiscono una durata nel tempo davvero eccellente.

Stonewood: Per la sua pregiatezza e le sue particolari caratteristiche tecniche si presta agli usi più diversi, ma sempre in contesti di altissima qualità. In particolare, viene preferibilmente impiegato di preferenza per la creazione di mobili di pregiata fattura. Legno compatto, facile nella lavorazione, non scheggia, è leggero, di color bruno-rossastro, di odore aromatico perché contiene un olio essenziale caratteristico ricco di canfora.

Trattandosi di un materiale naturale si potrebbero osservare variazioni di colore o anche crepe dovute al grado di umidità ed ai bruschi cambiamenti di temperatura. Qualora non ricevesse alcun trattamento di manutenzione, mediante l'applicazione periodica di comuni e specifici protettivi a base olio, la superficie potrebbe prendere una patina grigio argento che potrà essere eliminata con una leggera carteggiatura superficiale e successiva lucidatura con panno di iuta. Piccole macchie superficiali dovute ad olio o altri prodotti alimentari dovranno essere rimosse tempestivamente, prima che il legno possa assorbirle in profondità, carteggiando la superficie interessata e lucidandola successivamente con un panno di iuta.

Teak: High quality material suitable for outdoor furniture because it is extremely resistant to changes in temperature, water, humidity and saltiness.

Iroko: particular type of wood with numerous mechanical, physical and technological properties: its resistance to external stress and workability despite its hardness. The particular stability and medium-high hardness give this wood a good flexural strength resistance to deformation and guarantee excellent durability.

Stonewood: thanks to its high quality and its particular technical characteristics it can be employed in many different ways, but always in very high quality contexts. In particular, it is preferably used for the creation of high-quality furniture. Compact wood, easy to process, does not splinter, it is light, reddish brown, it has an aromatic smell because it contains a characteristic essential oil rich in camphor.

Being a natural material, colour variations or even cracks due to the degree of humidity and sudden changes in temperature may be observed. If no maintenance treatment is received, through the periodic application of common and specific protective oil-based, the surface may take a silver-gray patina that can be easily removed with a light surface sanding down and subsequent polishing with a jute cloth. Small superficial stains due to oil or other food products must be removed promptly, before the wood can absorb them in depth, sanding down the affected surface and then polishing it with a jute cloth.

Materials

Gress porcellanato / Porcelain stoneware



Perla
Pearl



Antracite
Charcoal



Bianco
White



Grigio scuro
Dark grey



Calacatta 12mm

Il gres porcellanato, grazie alle sue eccellenti proprietà fisiche e meccaniche, risulta essere ideale per uso esterno, essendo inattaccabile dagli agenti atmosferici e inalterabile ai raggi UV. Tale materiale viene ottenuto tramite il processo di sintetizzazione di argille ceramiche, feldspati, caolini e sabbia.

Per la pulizia dei piani in gres si consiglia l'utilizzo di un panno inumidito con acqua e detergente neutro da risciacquare ed asciugare con un panno asciutto. Nella fase di lavaggio porre particolare attenzione al fine di evitare l'accumulo di sporco o calcare.

Porcelain stoneware, thanks to its excellent physical and flexural strength, turns out to be ideal for outdoor use, being unaffected by atmospheric agents and unalterable to UV rays. This material is obtained through the synthesis process of ceramic clays, feldspars, kaolins and sand.

For the cleaning of stoneware tops it is advisable to use a damp cloth with water and a neutral detergent to be rinsed and dried with a dry cloth. During the washing phase, pay particular attention to avoid the accumulation of dirt

Materials

Textilene



T1 Bianco White
T2 Tortora Dove
T3 Silver black
T4 Silver
T5 Tortora Dove



T6 Caffè Coffee
T7 Nero Black

Il Textilene è una fibra di poliestere protetta da un rivestimento in PVC. Le fibre vengono poi legate insieme in modo da ottenere una sostanza fibrosa particolarmente solida è permanente, resistente allo stiramento ed immune da strappi. La caratteristica più importante è la sua elasticità, offre un'eccellente resistenza alle muffe e alle macchie, e presenta un trattamento superficiale contro la degradazione UV.

Il textilene può essere pulito semplicemente con un panno di spugna con acqua saponata. Abrasivi e solventi devono essere assolutamente evitati! Si asciuga molto rapidamente a causa della loro struttura aperta.

Textilene is a polyester fiber protected by a PVC coating. The fibers are bonded together so in order to obtain a particularly solid fibrous material which is durable, resistant to stretching and wear resistant too. The most important characteristic is its elasticity, offers excellent resistance to inhibits mold and stains, and has a surface treatment against UV degradation.

Textilene can simply be cleaned with a sponge cloth with soapy water. Abrasives and solvents must absolutely be avoided! It dries very quickly due to their open structure.

Materials

Tessuto 100% acrilico, idrorepellente / 100% acrylic fabric, water repellent



C1 Bianco White
C12 Grigio Grey
C29 Blu Blue
C31 Tortora Dove
C32 Grigio Grey



C77 Grigio Grey
C78 Talpa Taupe

Tessuto 100% pl FR, infiammabile classe 1 / 100% fabric pl FR, flammability class 1



C8 Twill black
C14 Twill yellow
C30 Ocean pattern
C37 City life pattern
C69 Twill rust

Materials



Tessuto 100% pp / 100% pp fabric



C10

Sabbia
Sand



C34

Bianco
White



C35

Celeste
Light blue



C49

Plain white



C54

Mambo sand



C55

Outmap turquoise



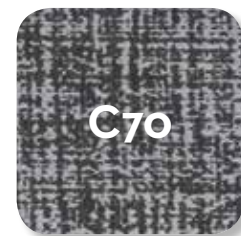
C56

Plain beige



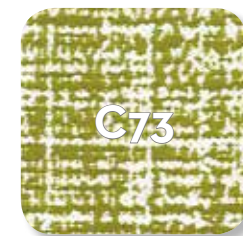
C68

Outmap plum



C70

Outmap grey



C73

Outmap olive



C74

Outcross sky



C100

Grigio
Grey



C101

Grigio rigato
Stripe grey



C102

Verde
Green



C103

Verde rigato
Stripe green



C92

Beige



C104

Tortora
Dove



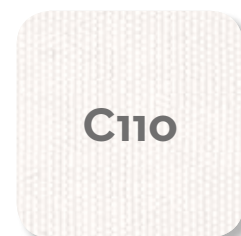
C105

Tortora rigato
Dove grey



C107

Blue rigato
Stripe blue



C110

Bianco
White



C113

Palmera dark

Materials



Tessuto 100% olefyn, idrorepellente / 100% olefyn fabric, water repellent



C17

Grigio scuro
Dark dark



C19

Mèlange grigio chiaro
Light grey mèlange



C33

Mèlange ecru
Ecrù mèlange



C36

Mèlange grigio chiaro
Light grey mèlange



C81

Grigio scuro
Dark grey



C83

Grigio chiaro
Light grey



C84

Bianco
White



C85

Verde
Green



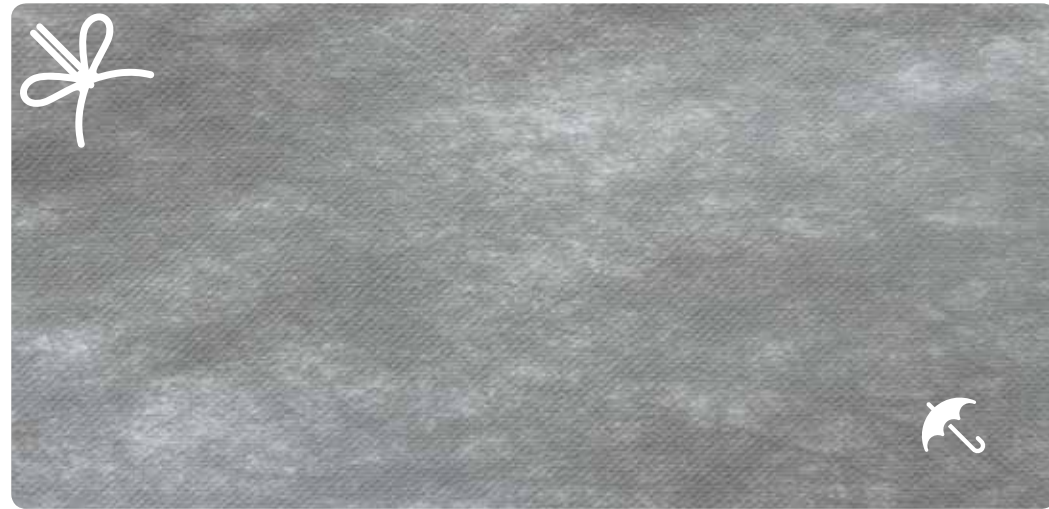
C86

Blu
Blue



C87

Rosso
Red



Realizzato con un accoppiato in 3 strati. I due strati esterni sono di propilene ed hanno funzione sia estetica, sia di protezione della membrana interna. La membrana interna è il tessuto tecnico che svolge la maggior parte del lavoro e che ha le proprietà di permeabilità all'aria e impermeabilità. Lavaggio: acqua e sapone, no lavaggio a macchina o a secco.

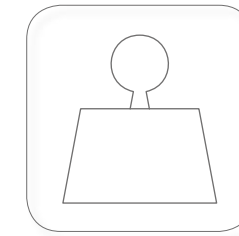
- Composizione tessuto: polipropilene
- Peso del tessuto: gr 170 circa
- Resistenza alla lacerazione (chiodo): N(MD) 180 - norma EN12310-1
- Resistenza alla penetrazione d'acqua: mm 1200 - norma EN 1928
- Permeabilità all'aria l/(mq-s): norma EDANA 140.2-99
- Trasmissione del vapore acqueo: Sd value m 0,051 - norma EN 12752.
- Protezione contro i raggi UV 500/1000 ore

It is made of three coupled layers. The external ones are made of propylene whose function is not only the aesthetic one, since it also protects the internal membrane. Such membrane is the technical fabric that plays the most important role: the permeability to air and the impermeability. Washing: to wash with soap and water, do not wash in washing machine or dry cleaning.

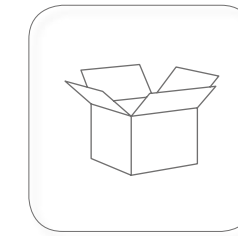
- Composition of the fabric: propylene
- Weight of the fabric: about gr 170
- Resistance to laceration (nail): N(MD) 180 - EN12310-1 Standard
- Resistant to water penetration: mm 1200 - EN 1928 Standard
- Resistance to air penetration l/(mq-s): EDANA 140.2-99 Standard
- Water vapor transmission: Sd value m 0,051 - regulation EN 12752.
- protection against UV 500/1000 hours

Technical information

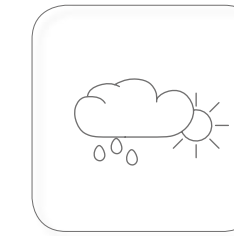
Legenda / Legend



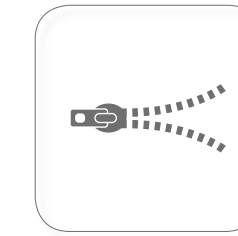
Peso netto KG
Net weight KG



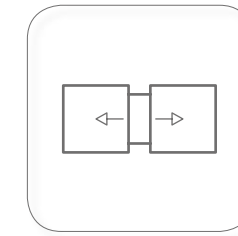
Unità per imballo
Unit for box



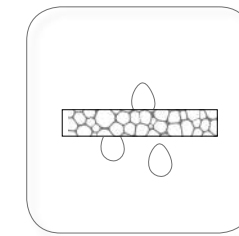
Resistente alle intemperie
Weather-resistant



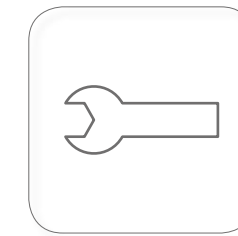
Cuscineria sfoderabile
Removable lining



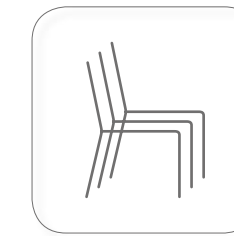
Tavolo allungabile
Extending table



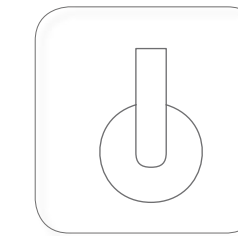
Imbottitura in dry foam
Quick dry foam padding



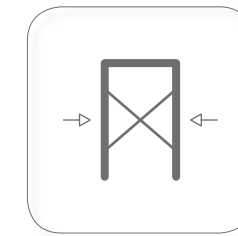
Articolo da assemblare
To assemble



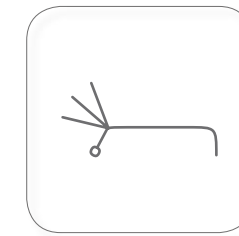
Impilabile
Stackable



Piedini con ruote
Feet with wheels



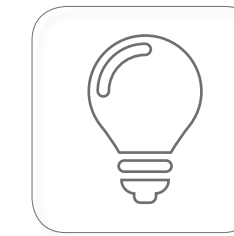
Pieghevole
Folding



Schienale reclinabile
Recliner backrest



Sedute per tavolo
Table seats



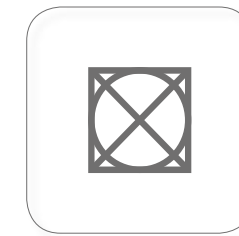
Provisto di illuminazione
With lighting system



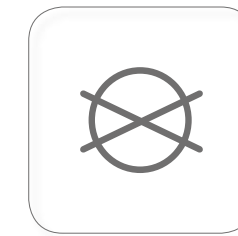
Impilate a carrello
Stacked on trolley



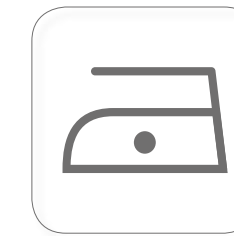
Lavare a mano
Hand wash



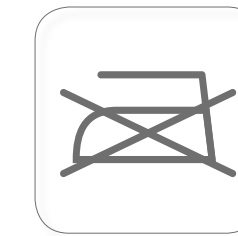
Non asciugare a tamburo
Not machine dryable



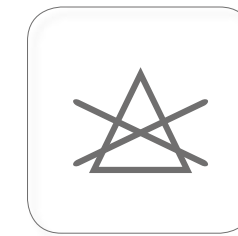
Non lavare a secco
Not dry cleanable



Massima 110°
Max 110°



Non stirare
Do not iron



Non usare candeggina
Do not use bleach

Per ogni articolo sono indicate caratteristiche, dimensioni, peso, numero dei pezzi nell'imballo, materiali e colori.

For each item are provided features, sizes, weight, packaging, material, available colours.